

**Eelteatis koondumise kohta**  
**(Juhtum nr COMP/M.4501 HAL/Egeria/NB)**  
**Võimalik lihtsustatud korras menetlemine**

(EMPs kohaldatav tekst)

(2006/C 297/13)

1. 29. novembril sai komisjon nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004 <sup>(1)</sup> artiklile 4 vastava teatise kavandatava koondumise kohta, mille raames ettevõtjad HAL Investments B.V. (edaspidi "HAL", Madalmaad) ja Egeria Capital B.V. (edaspidi "Egeria", Madalmaad) omandavad ühiskontrolli nimetatud nõukogu määruse artikli 3 lõike 1 punkti b tähenduses ettevõtja N.V. Nationale Borg-Maatschappij (edaspidi "NB", Madalmaad) üle järgmisel viisil: aktsiate või osade ostu teel.

2. Asjaomaste ettevõtjate majandustegevus hõlmab järgmist:

— HAL: rahvusvaheline investeerimisühing, kes investeerib erinevates valdkondades tegutsevatesse äriühingutesse;

— Egeria: eraõiguslik investeerimisettevõte, kes investeerib Madalmaades tegutsevatesse või Madalmaadega seotud äriühingutesse;

— NB: kindlustusselts, kes on spetsialiseerunud võlakohustuste ja tagatiste väljastamisele.

3. Komisjon leiab pärast teatise esialgset läbivaatamist, et tehing, millest teatatakse, võib kuuluda määruse (EÜ) nr 139/2004 reguleerimisalasse, kuid lõplikku otsust selle kohta ei ole veel tehtud. Vastavalt komisjoni teatisele lihtsustatud korra kohta teatavate ettevõtjate koondumiste käsitlemiseks kooskõlas nõukogu määrusega (EÜ) nr 139/2004 <sup>(2)</sup> tuleks märkida, et käesolevat juhtumit on võimalik käsitleda teatises ettenähtud korra kohaselt.

4. Komisjon kutsub huvitatud kolmandaid isikuid esitama komisjonile võimalikke märkusi kavandatava toimingu kohta.

Komisjon peab märkused kätte saama hiljemalt kümme päeva pärast käesoleva dokumendi avaldamist. Märkusi võib saata komisjonile faksi teel [(32-2) 296 43 01 või 296 72 44] või postiga järgmisel aadressil (lisada viitenumber COMP/M.4501 — HAL/Egeria/NB):

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

<sup>(1)</sup> ELT L 24, 29.1.2004, lk 1.

<sup>(2)</sup> ELT C 56, 5.3.2005, lk 32.